

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 35

Volume 36

11 February 1993

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 294/93 of 10 February 1993 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	1
Commission Regulation (EEC) No 295/93 of 10 February 1993 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt	3
* Commission Regulation (EEC) No 296/93 of 9 February 1993 establishing unit values for the determination of the customs value of certain perishable goods	5
Commission Regulation (EEC) No 297/93 of 10 February 1993 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state	9
* Commission Regulation (EEC) No 298/93 of 10 February 1993 concerning the release of securities lodged in respect of applications for private storage aid and concerning the granting of such aid pursuant to Regulation (EEC) No 3062/92	11
Commission Regulation (EEC) No 299/93 of 10 February 1993 fixing the maximum export refunds on olive oil for the sixth partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EEC) No 3143/92	12
Commission Regulation (EEC) No 300/93 of 10 February 1993 on the issue of import licences for high-quality fresh, chilled or frozen beef and veal	14
Commission Regulation (EEC) No 301/93 of 10 February 1993 fixing the maximum export refund for white sugar for the 40th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 920/92	15

II *Acts whose publication is not obligatory*

Commission

93/83/EEC :

★ **Commission Decision of 22 December 1992 amending Commission Decisions 92/430/EEC and 92/431/EEC drawing up lists of border inspection posts preselected for veterinary checks on products and animals from third countries 16**

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 294/93**of 10 February 1993****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1738/92⁽²⁾, and in particular Article 13 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3813/92 of 28 December 1992 on the unit of account and the conversion rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy⁽³⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Commission Regulation (EEC) No 3873/92⁽⁴⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, in order to make it possible for the levy arrangements to function normally, the representative market

rate established during the reference period from 9 February 1993, as regards floating currencies, should be used to calculate the levies;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 3873/92 to today's offer prices and quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 February 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 February 1993.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 180, 1. 7. 1992, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 390, 31. 12. 1992, p. 118.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 February 1993 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

(ECU/tonne)

CN code	Third countries ^(*)
0709 90 60	133,81 ^(*) ^(*)
0712 90 19	133,81 ^(*) ^(*)
1001 10 00	173,93 ⁽¹⁾ ^(*) ⁽¹⁰⁾
1001 90 91	136,97
1001 90 99	136,97 ⁽¹¹⁾
1002 00 00	148,29 ^(*)
1003 00 10	124,37
1003 00 20	124,37
1003 00 80	124,37 ⁽¹¹⁾
1004 00 00	113,56
1005 10 90	133,81 ^(*) ^(*)
1005 90 00	133,81 ^(*) ^(*)
1007 00 90	135,79 ^(*)
1008 10 00	45,95 ⁽¹¹⁾
1008 20 00	78,27 ^(*)
1008 30 00	36,08 ^(*)
1008 90 10	⁽⁷⁾
1008 90 90	36,08
1101 00 00	204,48 ^(*) ⁽¹¹⁾
1102 10 00	220,33 ^(*)
1103 11 30	282,78 ^(*) ⁽¹⁰⁾
1103 11 50	282,78 ^(*) ⁽¹⁰⁾
1103 11 90	219,69 ^(*)

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by ECU 0,60/tonne.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 715/90 the levies are not applied to products imported directly into the French overseas departments, originating in the African, Caribbean and Pacific States.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP is imported into the Community the levy is reduced by ECU 1,81/tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP is imported into the Community the levy is applied in accordance with Regulation (EEC) No 715/90.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by ECU 0,60/tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 (OJ No L 142, 9. 6. 1977, p. 10), as last amended by Regulation (EEC) No 1902/92 (OJ No L 192, 11. 7. 1992, p. 3), and Commission Regulation (EEC) No 2622/71 (OJ No L 271, 10. 12. 1971, p. 22), as amended by Regulation (EEC) No 560/91 (OJ No L 62, 8. 3. 1991, p. 26).

⁽⁷⁾ The levy applicable to rye shall be charged on imports of the product falling within CN code 1008 90 10 (triticale).

⁽⁸⁾ On importation into Portugal the levy is increased by the amount specified in Article 2 (2) of Regulation (EEC) No 3808/90.

⁽⁹⁾ No levy applies to OCT originating products according to Article 101 (1) of Decision 91/482/EEC, except if paragraph 4 of the same Article applies.

⁽¹⁰⁾ An amount equal to the amount fixed by Regulation (EEC) No 1825/91 (OJ No L 166, 26. 6. 1991, p. 42) is to be levied in accordance with Article 101 (4) of Decision 91/482/EEC.

⁽¹¹⁾ Products falling within this code, imported from Poland, Czechoslovakia or Hungary under the Interim Agreements concluded between those countries and the Community, and in respect of which EUR.1 certificates issued in accordance with Regulation (EEC) No 585/92 have been presented, are subject to the levies set out in the Annex to that Regulation.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 295/93

of 10 February 1993

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1738/92 ⁽²⁾, and in particular Article 15 (6) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3813/92 of 28 December 1992 on the unit of account and the conversion rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy ⁽³⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on cereals and malt were fixed by Commission Regulation (EEC) No 3874/92 ⁽⁴⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, in order to make it possible for the levy arrangements to function normally, the representative market rate established during the reference period from 9

February 1993, as regards floating currencies, should be used to calculate the levies;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The premiums referred to in Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75 to be added to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt coming from third countries shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 February 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 February 1993.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 180, 1. 7. 1992, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 390, 31. 12. 1992, p. 121.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 February 1993 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(ECU/tonne)

CN code	Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5
0709 90 60	0	0,63	0,63	0,59
0712 90 19	0	0,63	0,63	0,59
1001 10 00	0	0	0	0
1001 90 91	0	0,71	0,71	0
1001 90 99	0	0,71	0,71	0
1002 00 00	0	0	0	0
1003 00 10	0	0	0	0
1003 00 20	0	0	0	0
1003 00 80	0	0	0	0
1004 00 00	0	0	0	0
1005 10 90	0	0,63	0,63	0,59
1005 90 00	0	0,63	0,63	0,59
1007 00 90	0	0	0	6,25
1008 10 00	0	0	0	0
1008 20 00	0	0	0	0
1008 30 00	0	0	0	5,29
1008 90 90	0	0	0	5,29
1101 00 00	0	0,98	0,98	0

B. Malt

(ECU/tonne)

CN code	Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5	4th period 6
1107 10 11	0	1,26	1,26	0	0
1107 10 19	0	0,94	0,94	0	0
1107 10 91	0	0	0	0	0
1107 10 99	0	0	0	0	0
1107 20 00	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 296/93**of 9 February 1993****establishing unit values for the determination of the customs value of certain perishable goods**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1577/81 of 12 June 1981 establishing a system of simplified procedures for the determination of the customs value of certain perishable goods ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3334/90 ⁽²⁾, and in particular Article 1 thereof,

Whereas Article 1 of Regulation (EEC) No 1577/81 provides that the Commission shall periodically establish unit values for the products referred to in the classification in the Annex ;

Whereas the result of applying the rules and criteria laid down in that same Regulation to the elements communicated to the Commission in accordance with Article 1 (2)

of that Regulation is that the unit values set out in the Annex to this Regulation should be established in regard to the products in question,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The unit values provided for in Article 1 (1) of Regulation (EEC) No 1577/81 are hereby established as set out in the table in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 12 February 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 9 February 1993.

For the Commission

Christiane SCRIVENER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 154, 13. 6. 1981, p. 26.

⁽²⁾ OJ No L 321, 21. 11. 1990, p. 6.

ANNEX

Code	CN code	Description	Amount of unit values per 100 kg net									
			ECU	Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	Dr	£ Irl	Lit	Fl	£
1.10	0701 90 51 0701 90 59	New potatoes	44,22	1 779	329,77	86,31	291,65	11 533	35,50	79 578	97,12	35,93
1.20	0702 00 10 0702 00 90	Tomatoes	88,51	3 561	660,01	172,75	583,72	23 082	71,07	159 271	194,39	71,91
1.30	0703 10 19	Onions (other than seed)	11,52	463	85,89	22,48	75,96	3 004	9,24	20 727	25,29	9,35
1.40	0703 20 00	Garlic	167,54	6 740	1 249,27	326,98	1 104,86	43 690	134,52	301 467	367,94	136,11
1.50	ex 0703 90 00	Leeks	18,89	760	140,86	36,87	124,58	4 926	15,16	33 993	41,48	15,34
1.60	ex 0704 10 10 ex 0704 10 90	Cauliflowers	57,81	2 331	438,81	113,34	385,48	15 133	43,14	104 614	127,38	45,06
1.70	0704 20 00	Brussels sprouts	53,72	2 267	423,88	110,06	374,08	11 735	41,29	82 719	124,09	37,72
1.80	0704 90 10	White cabbages and red cabbages	31,38	1 265	239,40	61,47	210,09	8 126	23,42	54 525	69,15	25,05
1.90	ex 0704 90 90	Sprouting broccoli or calabrese (<i>Brassica oleracea</i> var. <i>italica</i>)	103,70	4 172	773,27	202,39	683,88	27 043	83,26	186 601	227,74	84,25
1.100	ex 0704 90 90	Chinese cabbage	39,10	1 572	291,54	76,30	257,84	10 196	31,39	70 353	85,86	31,76
1.110	0705 11 10 0705 11 90	Cabbage lettuce (head lettuce)	65,10	2 619	485,45	127,06	429,33	16 977	52,27	117 147	142,97	52,89
1.120	ex 0705 29 00	Endives	21,82	877	162,70	42,58	143,89	5 690	17,51	39 262	47,92	17,72
1.130	ex 0706 10 00	Carrots	29,52	1 246	232,51	60,55	203,65	7 364	22,69	45 777	68,23	20,76
1.140	ex 0706 90 90	Radishes	103,35	4 157	770,62	201,70	681,53	26 950	82,98	185 961	226,96	83,96
1.150	0707 00 11 0707 00 19	Cucumbers	156,00	6 275	1 163,18	304,44	1 028,71	40 679	125,25	280 691	342,58	126,73
1.160	0708 10 10 0708 10 90	Peas (<i>Pisum sativum</i>)	272,77	10 973	2 033,88	532,34	1 798,77	71 130	219,00	490 805	599,03	221,59
1.170		Beans :										
1.170.1	0708 20 10 0708 20 90	Beans (<i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.)	210,89	8 483	1 572,46	411,57	1 390,69	54 993	169,32	379 458	463,13	171,32
1.170.2	0708 20 10 0708 20 90	Beans (<i>Phaseolus</i> spp., <i>vulgaris</i> var. <i>Compressus Savi</i>)	189,35	7 633	1 423,81	370,72	1 253,37	49 533	139,52	341 180	417,00	151,44
1.180	ex 0708 90 00	Broad beans	92,83	3 894	734,40	189,09	645,42	21 793	71,04	142 837	212,96	66,61
1.190	0709 10 00	Globe artichokes	109,84	4 418	819,01	214,36	724,33	28 643	88,19	197 639	241,22	89,23
1.200		Asparagus :										
1.200.1	ex 0709 20 00	— green	389,18	15 656	2 901,87	759,52	2 566,41	101 486	312,47	700 261	854,68	316,17
1.200.2	ex 0709 20 00	— other	560,63	22 607	4 254,92	1 099,01	3 737,78	146 741	418,35	1 014 390	1 235,20	436,98
1.210	0709 30 00	Aubergines (egg-plants)	185,56	7 465	1 383,63	362,14	1 223,68	48 389	148,98	333 890	407,51	150,75
1.220	ex 0709 40 00	Ribbed celery (<i>Apium graveolens</i> var. <i>dulce</i>)	57,78	2 324	430,88	112,77	381,07	15 069	46,39	103 978	126,90	46,94
1.230	0709 51 30	Chantarelles	1419,0	57 401	10 720,9	2 789,11	9 463,39	362 312	1 059,4	2 384 427	3 138,97	1 157,8
1.240	0709 60 10	Sweet peppers	111,38	4 480	830,51	217,37	734,51	29 045	89,43	200 415	244,61	90,48
1.250	0709 90 50	Fennel	73,55	2 966	558,22	144,18	490,38	19 251	54,88	133 083	162,05	57,33
1.260	0709 90 70	Courgettes	38,41	1 614	304,72	78,38	267,79	8 982	29,39	59 164	88,32	27,15
1.270	ex 0714 20 10	Sweet potatoes, whole, fresh (intended for human consumption)	98,95	4 174	781,50	202,59	690,51	22 594	75,77	151 536	228,30	69,55
2.10	ex 0802 40 00	Chestnuts (<i>Castanea</i> spp.), fresh	83,78	3 378	639,04	164,08	560,82	21 691	62,54	145 547	184,60	66,87
2.20	ex 0803 00 10	Bananas (other than plantains), fresh	36,30	1 460	270,73	70,86	239,43	9 468	29,15	65 331	79,73	29,49
2.30	ex 0804 30 00	Pineapples, fresh	38,85	1 563	289,71	75,83	256,22	10 132	31,19	69 913	85,32	31,56
2.40	ex 0804 40 10 ex 0804 40 90	Avocados, fresh	111,24	4 475	829,49	217,11	733,60	29 009	89,32	200 169	244,30	90,37

Code	CN code	Description	Amount of unit values per 100 kg net									
			ECU	Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	Dr	£ Irl	Lit	Fl	£
2.50	ex 0804 50 00	Guavas and mangoes, fresh	112,92	4 542	842,00	220,38	744,67	29 447	90,66	203 187	247,99	91,73
2.60		Sweet oranges, fresh :										
2.60.1	0805 10 11 0805 10 21 0805 10 31 0805 10 41	— Sanguines and semi-sanguines	30,89	1 242	230,34	60,29	203,71	8 055	24,80	55 585	67,84	25,09
2.60.2	0805 10 15 0805 10 25 0805 10 35 0805 10 45	— Navels, Navelines, Navelates, Salustianas, Vernas, Valencia lates, Maltese, Shamoutis, Ovalis, Trovita and Hamlins	33,31	1 340	248,40	65,01	219,68	8 687	26,74	59 942	73,16	27,06
2.60.3	0805 10 19 0805 10 29 0805 10 39 0805 10 49	— Others	19,50	784	145,41	38,06	128,60	5 085	15,65	35 091	42,83	15,84
2.70		Mandarins (including tangerines and satsumas), fresh ; clementines, wilkings and similar citrus hybrids, fresh :										
2.70.1	ex 0805 20 10	— Clementines	55,54	2 234	414,17	108,40	366,29	14 484	44,59	99 944	121,98	45,12
2.70.2	ex 0805 20 30	— Monreales and Satsumas	34,25	1 378	255,42	66,85	225,90	8 933	27,50	61 638	75,23	27,83
2.70.3	ex 0805 20 50	— Mandarins and wilkings	57,76	2 438	454,90	118,47	398,43	14 408	44,40	89 560	133,50	40,62
2.70.4	ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	— Tangerines and others	61,28	2 465	456,97	119,60	404,14	15 981	49,20	110 274	134,59	49,78
2.80	ex 0805 30 10	Lemons (<i>Citrus limon</i> , <i>Citrus limonum</i>), fresh	29,73	1 195	221,67	58,02	196,04	7 752	23,86	53 492	65,28	24,15
2.85	ex 0805 30 90	Limes (<i>Citrus aurantifolia</i>), fresh	148,37	5 968	1 106,28	289,55	978,39	38 689	119,12	266 961	325,83	120,53
2.90		Grapefruit, fresh :										
2.90.1	ex 0805 40 00	— white	28,40	1 142	211,79	55,43	187,31	7 407	22,80	51 109	62,37	23,07
2.90.2	ex 0805 40 00	— pink	50,99	2 051	380,26	99,52	336,30	13 298	40,94	91 762	111,99	41,43
2.100	0806 10 11 0806 10 15 0806 10 19	Table grapes	213,20	8 576	1 589,66	416,07	1 405,90	55 595	171,17	383 608	468,20	173,20
2.110	0807 10 10	Water-melons	89,55	3 602	667,74	174,77	590,55	23 353	71,90	161 136	196,66	72,75
2.120		Melons (other than water-melons) :										
2.120.1	ex 0807 10 90	— Amarillo, Cuper, Honey dew (including Cantalene), Onteniente, Piel de Sapo (including Verde Liso), Rochet, Tendral, Futuro	56,58	2 276	421,92	110,43	373,14	14 755	45,43	101 815	124,26	45,96
2.120.2	ex 0807 10 90	— other	152,07	6 117	1 133,91	296,78	1 002,83	39 656	122,10	273 629	333,96	123,54
2.130	0808 10 91 0808 10 93 0808 10 99	Apples	56,55	2 275	421,69	110,37	372,95	14 748	45,40	101 761	124,20	45,94
2.140		Pears										
2.140.1	0808 20 31 0808 20 33 0808 20 35 0808 20 39	Pears — Nashi (<i>Pyrus pyrifolia</i>)	207,94	8 365	1 550,48	405,81	1 371,24	54 224	166,95	374 153	456,66	168,93
2.140.2	0808 20 31 0808 20 33 0808 20 35 0808 20 39	Other	130,69	5 257	974,51	255,06	861,85	34 081	104,93	235 163	287,02	106,17
2.150	0809 10 00	Apricots	149,80	6 026	1 116,94	292,34	987,82	39 062	120,27	269 535	328,97	121,69
2.160	0809 20 10 0809 20 90	Cherries	131,05	5 272	977,14	255,75	864,18	34 173	105,21	235 798	287,79	106,46
2.170	ex 0809 30 00	Peaches	72,05	2 898	537,28	140,62	475,17	18 790	57,85	129 653	158,24	58,53

Code	CN code	Description	Amount of unit values per 100 kg net									
			ECU	Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	Dr	£ Irl	Lit	Fl	£
2.180	ex 0809 30 00	Nectarines	186,29	7 494	1 389,07	363,57	1 228,49	48 579	149,57	335 202	409,11	151,34
2.190	0809 40 11 0809 40 19	Plums	133,71	5 379	997,02	260,95	881,76	34 868	107,35	240 595	293,65	108,62
2.200	0810 10 10 0810 10 90	Strawberries	416,22	16 743	3 103,43	812,28	2 744,67	108 535	334,17	748 900	914,04	338,13
2.205	0810 20 10	Raspberries	1 292,5	51 997	9 637,61	2 522,51	8 523,50	337 054	1 037,7	2 325 687	2 838,53	1 050,0
2.210	0810 40 30	Fruit of the species <i>Vaccinium myrtillus</i>	161,42	6 779	1 268,11	329,16	1 111,99	40 501	123,65	249 172	371,08	116,29
2.220	0810 90 10	Kiwi fruit (<i>Actinidia chinensis</i> Planch.)	44,72	1 799	333,48	87,28	294,93	11 662	35,90	80 473	98,21	36,33
2.230	ex 0810 90 80	Pomegranates	51,35	2 066	382,94	100,22	338,67	13 392	41,23	92 409	112,78	41,72
2.240	ex 0810 90 80	Khakis (including Sharon fruit)	100,83	4 056	751,81	196,77	664,90	26 293	80,95	181 423	221,42	81,91
2.250	ex 0810 90 30	Lychees	178,53	7 182	1 331,16	348,41	1 177,28	46 554	143,34	321 229	392,06	145,03

COMMISSION REGULATION (EEC) No 297/93

of 10 February 1993

altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3814/92 ⁽²⁾, and in particular the second subparagraph of Article 19 (4) thereof,

Whereas the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state were fixed by Commission Regulation (EEC) No 226/93 ⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 226/93 to the information known to the Commission that the export refunds at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto;

Whereas the representative market rates defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 3813/92 ⁽⁴⁾ are used to convert amounts expressed in third country currencies

and are used as the basis for determining the agricultural conversion rates of the Member States' currencies; whereas detailed rules on the application and determination of these conversions were set by Commission Regulation (EEC) No 3819/92 ⁽⁵⁾,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 1785/81, undenatured and exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EEC) No 226/93, are hereby altered to the amounts shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 February 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 February 1993.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 7.

⁽³⁾ OJ No L 23, 4. 2. 1993, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 17.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 February 1993 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

Product code	Amount of refund ⁽¹⁾
	— ECU/100 kg —
1701 11 90 100	36,34 ⁽¹⁾
1701 11 90 910	35,61 ⁽¹⁾
1701 11 90 950	⁽²⁾
1701 12 90 100	36,34 ⁽¹⁾
1701 12 90 910	35,61 ⁽¹⁾
1701 12 90 950	⁽²⁾
	— ECU/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 91 00 000	0,3951
	— ECU/100 kg —
1701 99 10 100	39,51
1701 99 10 910	38,79
1701 99 10 950	38,79
	— ECU/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 99 90 100	0,3951

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 766/68.

⁽²⁾ Fixing suspended by Commission Regulation (EEC) No 2689/85 (OJ No L 255, 26. 9. 1985, p. 12), as amended by Regulation (EEC) No 3251/85 (OJ No L 309, 21. 11. 1985, p. 14).

⁽³⁾ Refunds for exports to the Republics of Serbia and Montenegro may only be granted for humanitarian aid supplied by charitable organizations fulfilling the conditions laid down in Article 2 (a) and Article 3 of Council Regulation (EEC) No 1432/92.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 298/93

of 10 February 1993

concerning the release of securities lodged in respect of applications for private storage aid and concerning the granting of such aid pursuant to Regulation (EEC) No 3062/92

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2759/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in pigmeat⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1249/89⁽²⁾, and in particular Article 20 thereof,

Whereas, on account of an outbreak of swine vesicular disease in a production region in the Netherlands, exceptional measures to support the market in pigmeat were adopted for that Member State by Commission Regulation (EEC) No 3062/92⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3460/92⁽⁴⁾;

Whereas it proved necessary to increase the amounts of aid introduced by Regulation (EEC) No 3062/92 to ensure the effectiveness of the measure through a large participation on the part of producers and operators by adopting Commission Regulation (EEC) No 3252/92⁽⁵⁾;

Whereas a very small number of operators found themselves unable to fulfil their contractual obligations in view of the unwillingness of producers to sell pigs coming from the area directly affected, during the period concerned, given the possibility of a lifting of the restrictive measures introduced by Commission Decision 92/478/EEC⁽⁶⁾;

Whereas the rules normally applicable in this situation, as laid down by Commission Regulation (EEC) No 3444/90 of 27 November 1990 laying down detailed rules for

granting private storage aid for pigmeat⁽⁷⁾, should not be applied in order to avoid a disproportionate penalization of operators in the light of the very exceptional circumstances referred to above;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Pigmeat,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Securities lodged in respect of applications for private storage aid pursuant to Regulation (EEC) No 3062/92 with a view to the conclusion of private storage contracts for which the primary requirements under the terms of Article 5 of Regulation (EEC) No 3444/90 have not been met, shall be released for quantities not actually stored.

Article 2

Notwithstanding Article 6 of Regulation (EEC) No 3444/90, if the quantity actually stored during the contractual storage period is less than the contractual quantity, the aid shall be paid in respect of the quantity actually stored.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the seventh day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 February 1993.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 282, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 129, 11. 5. 1989, p. 12.

⁽³⁾ OJ No L 308, 24. 10. 1992, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ No L 350, 1. 12. 1992, p. 61.

⁽⁵⁾ OJ No L 324, 10. 11. 1992, p. 20.

⁽⁶⁾ OJ No L 282, 26. 9. 1992, p. 52.

⁽⁷⁾ OJ No L 333, 30. 11. 1990, p. 22.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 299/93**of 10 February 1993****fixing the maximum export refunds on olive oil for the sixth partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EEC) No 3143/92**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2046/92 ⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1650/86 of 26 May 1986 on the refunds and levies applicable to exports of olive oil ⁽³⁾, and in particular Article 7 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3143/92 ⁽⁴⁾ issued a standing invitation to tender with a view to determining the export refunds on olive oil;

Whereas Council Regulation (EEC) No 1432/92 ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3534/92 ⁽⁶⁾, prohibits trade between the Community and the Republics of Serbia and Montenegro; whereas this prohibition does not apply to certain situations as given in the limitative enumeration laid down in Articles 2 and 3; whereas this should be taken into account when refunds are fixed;

Whereas Article 6 of Regulation (EEC) No 3143/92 provides that maximum amounts are to be fixed for the export refunds in the light in particular of the current situation and foreseeable developments on the Commu-

nity and world olive-oil markets and on the basis of the tenders received; whereas contracts are awarded to any tenderer who submits a tender at the level of the maximum refund or at a lower level;

Whereas, for the purposes of applying the above-mentioned provisions, the maximum export refunds should be set at the levels specified in the Annex;

Whereas the Management Committee for Oils and Fats has not delivered an opinion within the time limit set by its Chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refunds for olive oil for the sixth partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EEC) No 3143/92 are hereby fixed in the Annex, on the basis of the tenders submitted by 9 February 1993.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 February 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 February 1993.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 215, 30. 7. 1992, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 145, 30. 5. 1986, p. 8.

⁽⁴⁾ OJ No L 313, 30. 10. 1992, p. 39.

⁽⁵⁾ OJ No L 151, 3. 6. 1992, p. 4.

⁽⁶⁾ OJ No L 358, 8. 12. 1992, p. 16.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 February 1993 fixing the maximum export refunds on olive oil for the sixth partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EEC) No 3143/92

(ECU/100 kg)	
Product code	Amount of refund (1)
1509 10 90 100	38,85
1509 10 90 900	—
1509 90 00 100	48,90
1509 90 00 900	76,00
1510 00 90 100	8,45
1510 00 90 900	38,00

(1) Refunds for exports to the Republics of Serbia and Montenegro may only be granted for humanitarian aid supplied by charitable organizations fulfilling the conditions laid down in Article 2 (a) and Article 3 of amended Regulation (EEC) No 1432/92.

NB: The product codes and the footnotes are defined in amended Commission Regulation (EEC) No 3846/87 (OJ No L 366, 24. 12. 1987, p. 1), as last amended by Regulation (EEC) No 252/93 (OJ No L 28, 5. 2. 1993, p. 48).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 300/93**of 10 February 1993****on the issue of import licences for high-quality fresh, chilled or frozen beef and veal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3391/92 of 23 November 1992 opening a Community tariff quota for high-quality fresh, chilled or frozen meat of bovine animals falling within CN codes 0201 and 0202 and for products falling within CN codes 0206 10 95 and 0206 29 91 (1993) (1), and in particular Article 2 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3633/92 of 16 December 1992 laying down detailed rules for the application of import arrangements provided for by Council Regulations (EEC) No 3391/92 and (EEC) No 3393/92 in the beef and veal sectors (2) provides in Article 7, that applications for and the issue of import licences for the meat referred to in Article 1 (1) (d) thereof are to be effected in accordance with the provisions of Articles 12 and 15 of Commission Regulation (EEC) No 2377/80 of 4 September 1980 on special detailed rules for the application of the system of import and export licences in the beef and veal sector (3), as last amended by Regulation (EEC) No 3662/92 (4);

Whereas Article 1 (1) (d) of Regulation (EEC) No 3633/92 fixes the amount of high-quality fresh, chilled or frozen beef and veal originating in and imported from the

United States of America and Canada which may be imported on special terms in 1993 at 10 000 tonnes;

Whereas it should be recalled that licences issued pursuant to this Regulation will, throughout the period of validity, be open for use only in so far as provisions on health protection in force permit,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. All applications for import licences from 1 until 5 February 1993 for high-quality fresh, chilled or frozen beef and veal as referred to in Article 1 (1) (d) of Regulation (EEC) No 3633/92 shall be met in full.

2. Applications for licences may be submitted, in accordance with Article 12 of Regulation (EEC) No 2377/80, during the first five days of March 1993 for 2 247 tonnes.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 February 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 February 1993.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

(1) OJ No L 346, 27. 11. 1992, p. 1.
(2) OJ No L 368, 17. 12. 1992, p. 27.
(3) OJ No L 241, 13. 9. 1980, p. 5.
(4) OJ No L 370, 19. 12. 1992, p. 43.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 301/93

of 10 February 1993

fixing the maximum export refund for white sugar for the 40th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 920/92

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3814/92⁽²⁾, and in particular the first subparagraph of Article 19 (4) (b) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 920/92 of 10 April 1992 on a standing invitation to tender to determine levies and/or refunds on exports of white sugar⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 31/93⁽⁴⁾, requires partial invitations to tender to be issued for the export of this sugar;

Whereas, pursuant to Article 9 (1) of Regulation (EEC) No 920/92, a maximum export refund shall be fixed, as the case may be, account being taken in particular of the state and foreseeable development of the Community and world markets in sugar, for the partial invitation to tender in question;

Whereas, following an examination of the tenders submitted in response to the 40th partial invitation to tender, the provisions set out in Article 1 should be adopted;

Whereas Council Regulation (EEC) No 1432/92⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3534/92⁽⁶⁾, prohibits trade between the Community and the Republics of Serbia and Montenegro; whereas this prohibition does not apply to certain situations as given in the limitative enumeration laid down in Articles 2 and 3; whereas this should be taken into account when refunds are fixed;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. For the 40th partial invitation to tender for white sugar issued pursuant to amended Regulation (EEC) No 920/92 the maximum amount of the export refund is fixed at ECU 41,375 per 100 kilograms.
2. Refunds for exports to the Republics of Serbia and Montenegro may only be granted for humanitarian aid supplied by charitable organizations fulfilling the conditions laid down in Article 2 (a) and Article 3 of Council Regulation (EEC) No 1432/92.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 February 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 February 1993.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 7.

⁽³⁾ OJ No L 98, 11. 4. 1992, p. 11.

⁽⁴⁾ OJ No L 5, 9. 1. 1993, p. 18.

⁽⁵⁾ OJ No L 151, 3. 6. 1992, p. 4.

⁽⁶⁾ OJ No L 358, 8. 12. 1992, p. 16.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 22 December 1992

amending Commission Decisions 92/430/EEC and 92/431/EEC drawing up lists of border inspection posts preselected for veterinary checks on products and animals from third countries

(93/83/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Directive 90/675/EEC of December 1990 laying down the principles governing the organization of veterinary checks on products entering the Community from third countries⁽¹⁾, as amended by Directive 91/496/EEC⁽²⁾, and in particular Article 30 thereof,

Having regard to Council Directive 91/496/EEC of 15 July 1991 laying down the principles governing the organization of veterinary checks on animals entering the Community from third countries and amending Directives 89/662/EEC, 90/425/EEC and 90/675/EEC, as amended by Directive 91/628/EEC⁽³⁾, and in particular Article 28 thereof,

Whereas Commission Decision 92/430/EEC⁽⁴⁾ draws up a list of border inspection posts preselected for veterinary checks on products from third countries;

Whereas Commission Decision 92/431/EEC⁽⁵⁾ draws up a list of border inspection posts preselected for veterinary checks on animals from third countries;

Whereas some Member States proposed new border inspection posts to be included on the abovementioned lists in accordance with the provisions of Article 9 (3) of Directive 90/675/EEC and Article 6 (3) of Directive 91/496/EEC;

Whereas Decisions 92/430/EEC and 92/431/EEC must be amended accordingly;

Whereas the measures provided for by this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The sections for Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Portugal and Spain of the Annex to Decision 92/430/EEC are replaced by the sections appearing in Annex I to this Decision.

Article 2

The sections for Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Portugal, Spain and the United Kingdom are replaced by the sections appearing in Annex II to this Decision.

Article 3

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 22 December 1992.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 373, 31. 12. 1990, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 268, 24. 9. 1991, p. 56.

⁽³⁾ OJ No L 340, 11. 12. 1991, p. 17.

⁽⁴⁾ OJ No L 237, 20. 8. 1992, p. 16.

⁽⁵⁾ OJ No L 237, 20. 8. 1992, p. 23.

ANNEX I

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
DENMARK			
København	x	x	
Århus	x		
Ålborg	x		
Esbjerg	x		
Fredericia (*)	x		
Nykøbing Mors (*)	x		
Randers (*)	x		
Roskilde (*)	x		
Frederikshavn (*)	x		
Neksø (*)	x		
Padborg (*)			x

(*) Fish only (Article 18 (4) of Directive 90/675/EEC).

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
GERMANY			
Stuttgart		x	
Weil/Rhein			x
Bietingen			x
München		x	
Furth im Wald — Schafberg			x
Schirnding-Landstraße			x
Waidhaus			x
Suben-Autobahn			x
Lindau-Hörbranz-Autobahn			x
Kiefersfelden-Autobahn			x
Berlin-Tegel		x	
Frankfurt/Oder			x
Forst			x
Schönefeld		x	
Bremen	x	x	
Bremerhaven	x		
Hamburg Hafen	x		
Hamburg Flughafen		x	
Frankfurt/Main		x	
Pomellen			x
Sassnitz	x		
Rostock	x		
Brake	x		
Cuxhaven	x		
Langenhagen		x	
Düsseldorf		x	
Dortmund		x	
Köln		x	
Mülheim		x	
Münster		x	

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
Zinnwald			×
Schönberg			×
Kiel	×		
Lübeck	×		
Erfurt		×	
Bad Reichenhall			×

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
GREECE			
Hellinikon (Athina)		×	
Piree	×		
Patra	×		
Volos	×		
Thessaloniki	×	×	
Idomeni			×
Evzoni			×
Neos Kafkassos			×
Promachon			×
Peplon			×
Kakavia			×
Igoumenitsa	×		
Rodos	×	×	

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
SPAIN			
Alicante	×	×	
Pasajes, Irún, San Sebastián	×	×	
Santander	×	×	
La Coruña y Santiago de Compostela	×	×	
Vigo, Villagarcía de Arosa y Marín	×	×	
Cádiz	×		
Málaga	×	×	
Almería	×	×	
Valencia	×	×	
Tarragona	×		
Palma de Mallorca (Balears)	×	×	
Madrid		×	
Sevilla	×	×	
Gijón	×	×	
Cartagena	×		
Barcelona	×	×	
Huelva	×		
Santa Cruz de Tenerife	×	×	
Las Palmas de Gran Canaria	×	×	
Algeciras	×		
Bilbao	×	×	

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
FRANCE			
Boulogne	x		
Dunkerque	x		
Le Havre	x		
Saint-Malo	x		
Brest	x	x	
Concarneau-Douarnenez	x		
Nantes-Saint-Nazaire	x	x	
Bordeaux	x	x	
Sète	x		
Marseille (port)	x		
Lorient	x	x	
Roissy Charles de Gaulle		x	
Orly		x	
Marseille-Marignane		x	
Lyon-Satolas		x	
Nice		x	
Toulouse-Blagnac		x	
Saint-Louis		x	x
Saint-Julien			x
Bastia		x	
Ferney-Voltaire		x	x

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
IRELAND			
Dublin	x	x	
Cork	x	x	
Shannon		x	
Waterford	x		
Rosslare	x		
Galway (*)	x		
Killybegs (*)	x		

(*) Fish only (Article 18 (4) of Directive 90/675/EEC).

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
ITALY			
Prosecco (con Ferneti come punto visita)			x
Gorizia			x
Pontebba/Coccau			x
Campo Trens			x
Fortezza			x
Domodossola			x
Gran San Bernardo Pollein			x
Luino			x
Chiasso			x
Trieste	x		
Genova	x		
Venezia	x		

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
Livorno	x		
Ancona	x		
Napoli	x		
Bari	x		
Palermo	x		
Olbia	x		
Porto Torres	x		
Cagliari	x		
Gaeta	x		
Catania	x		
Salerno	x		
Reggio Calabria	x		
La Spezia	x		
Mazara del Vallo	x		
Roma Fiumicino		x	
Milano Linate		x	
Gorizia Ronchi		x	
Milano Malpensa		x	
Torino Caselle		x	
Bari Palese		x	
Cagliari Elmas		x	
Roma Ciampino		x	
Catania Fontanafredda		x	
Palermo P. Raisi		x	
Bologna B. Panigale		x	
Napoli Capodichino		x	
Verona Villafranca		x	
Lamezia Terme		x	
Reggio Calabria		x	

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
PORTUGAL			
Viana do Castelo (*)	x		
Porto	x	x	
Aveiro (*)	x		
Lisboa	x	x	
Funchal/Madeira	x	x	
Praia da Vitória/Terceira/Açores	x		
Ponta Delgada	x	x	
Lages/Terceira/Açores		x	

(*) Fish only (Article 18 (4) of Directive 90/675/EEC).

ANNEX II

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
GERMANY			
Stuttgart		x	
Weil/Rhein			x
Bietingen			x
München		x	
Furth im Wald — Schafberg			x
Schirnding-Landstraße			x
Waidhaus			x
Suben-Autobahn			x
Lindau-Hörbranz-Autobahn			x
Kiefersfelden-Autobahn			x
Berlin-Tegel		x	
Frankfurt/Oder			x
Forst			x
Schönefeld		x	
Hamburg Hafen	x		
Hamburg Flughafen		x	
Langenhagen		x	
Frankfurt/Main		x	
Pomellen			x
Sassnitz	x		
Rostock	x		
Düsseldorf		x	
Köln		x	
Zinnwald			x
Schönberg			x
Kiel	x		
Lübeck	x		
Bad Reichenhall			x

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
SPAIN			
San Sebastián, Pasajes, Irún	x	x	
Vigo, Villagarcía de Arosa y Marín	x		
Cádiz	x		
Málaga	x	x	
Valencia	x	x	
Palma de Mallorca (Balears)	x	x	
Madrid		x	
Barcelona	x	x	
Santa Cruz de Tenerife	x	x	
Las Palmas de Gran Canaria	x	x	
Algeciras	x		
Bilbao	x	x	

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
FRANCE			
Le Havre	x		
Brest	x	x	
Marseille (port)	x		
Roissy Charles de Gaulle		x	
Orly		x	
Marseille-Marignane		x	
Lyon-Satolas		x	
Nice		x	
Toulouse-Blagnac		x	
Saint-Louis		x	x
Saint-Julien			x
Beauvais (*)		x	x
Deauville-Saint-Gatien (*)		x	
Ferney-Voltaire		x	x

(*) Registered horses only.

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
IRELAND			
Dublin	x	x	
Cork	x	x	
Shannon		x	
Waterford	x		
Rosslare	x		

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
ITALY			
Prosecco (con Ferneti come punto visita)			x
Gorizia			x
Pontebba/Coccau			x
Fortezza			x
Chiasso			x
Domodossola			x
Gran San Bernardo Pollein			x
Trieste	x		
Genova	x		
Venezia	x		
Livorno	x		
Ancona	x		
Napoli	x		
Bari	x		
Palermo	x		
Olbia	x		
Catania	x		
Mazara del Vallo	x		
Roma Fiumicino		x	
Milano Linate		x	
Milano Malpensa		x	
Torino Caselle		x	
Roma Ciampino		x	

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
PORTUGAL			
Porto	x	x	
Lisboa	x	x	
Funchal/Madeira	x	x	
Praia da Vitória/Terceira/Açores	x		
Lages/Terceira/Açores		x	

Name (Town)	Sea	Air	Road and/or rail
UNITED KINGDOM			
Heathrow		x	
Gatwick		x	
Stansted		x	
Manchester		x	
Luton		x	
Birmingham		x	
Immingham	x		
Glasgow		x'	